平報

地址：上海福州路四三六號
電話：九七〇四〇轉接各部
第四百七十三號
今日一大張售國幣壹角五分
宣傳部登記證報字第十八號
公共租界登記證C字八三二號
法租界許可證A字二一九七號

今日提要

日軍在北婆羅洲登陸 澳洲宣布戒嚴 呂宋島戰事在繼續中 行政院會議通過徵收糖類化妝品類特稅 日臨時議會開會東條東鄉等發表演說 香港終日被炸各處大火 德機活躍俄交通線被炸 北非戰事復熾 滬日軍發出緊急通告 保障治安採必要措置 華商各銀行同業往來改用匯劃制度

日海陸軍冒烈風推進 北婆羅洲登陸戰完成

部隊緊密合作於清晨發動

（東京十六日中央社電）日本大本營海陸軍部十六日下午二時發表、日本海陸軍新精銳部隊、於緊密協力之下、本日未明時、冒二十米突速率之烈風、在英領婆羅洲登陸完畢、（東京十六日中央社電）日軍登陸之英屬婆羅洲島北部三分之一、自東部起、分爲名義上英屬之北婆羅洲、及事實上英屬之婆羅乃王國與薩拉瓦克王國之部分、佔婆羅洲島其餘三分之二之南婆羅洲、爲荷屬婆羅洲、上列三英領地之面積人口、北婆羅洲面積七萬六千平方公里、人口約二十八萬、婆羅洲乃面積六千五百平方公里、人口三萬二千、薩拉瓦克面積約十三萬平方公里、人口四十四萬人、三地均以橡皮和石油爲主要產物、

澳全境宣布戒嚴 呂宋島仍有戰事

（本埠海通社特訊）貝斯無綫電報告、澳洲國會舉行重要會議、總理寇丁在該會宣佈澳洲全國實施戒嚴、外務部長愛華德稱、澳洲目前之處境、甚爲危險、吾人依賴自己及吾人自己之資源、吾人吾人將接受過去予他人援助者之援助、（本埠海通社特訊）貝斯無綫電報告、澳洲北部達爾文港疏散非必要之居民、即婦孺及衰弱者、惟婦女之參加戰事工作者、不在撤退之列、（貝斯本十六日中央社電）據美國BBC無線電台廣播、澳洲政府將馬來半島視爲澳洲防衛之第一綫、因之傾全力於空軍部隊之馬來派遣及航空機製作、（東京十六日中央社電）據大本營海軍部發表、（十六日下午三時十五分）一、日海軍航空部隊於昨日（十五日）在菲島尼古拉斯飛機場、擊落敵小型機三架、其他攻擊菲島敵重要航空基地時、並無敵軍蹤跡、二、日海軍潛艇於十日及十四日、在某地點擊沉大型船各一艘、（阿根廷京城十五日中央社電）據華盛頓來電、美陸軍當局、十五日上午九時半、發表菲島方面戰況如下、呂宋島上空日空軍之活動、依然繼續、呂宋島北部西北部地區並東南部、均有戰事進行、

入泰英軍遭擊退 檳榔嶼居民後撤

（曼谷十六日中央社電）泰國軍司令部十五日發表、十四五兩日、泰緬國境戰況如次、一、十四日侵入曼谷西北三百公里附近結集之英軍、於下午四時受泰軍之猛擊、遺棄死傷者多人、逃出國境之外、英軍十五日上午九時半反攻、然後泰軍以及武裝警察隊予以擊退、二、由印度兵組成之英軍、於十五日上午侵入國境加本地方、經泰軍予以擊退、（曼谷十五日中央社電）據新加坡來電、檳榔嶼英美人市民六百左右、十五日受當局命令、向馬來南部避難、（西貢十六日中央社電）據阿利布通信社情報云、路透社新加坡電、在馬來半島西北部與日軍戰鬥之英軍、已遭重大難關、其詳細內容如次、馬來半島西北部國界地方之戰況、刻下對於英軍頗爲不利、日軍於二三日前、在森林地帶開展激烈戰爭、又有日軍另一隊部、沿鐵路進擊中、

糖類及化裝品類特稅 行政院決議定期開徵

通過暫行條例草案明年元旦日施行

（南京十六日中央社電）行政院今日舉行第九十次會議、出席汪兆銘、周佛海、陳羣、褚民誼、鮑文越、任援道、李聖五、趙毓松、梅思平、林柏生、岑德廣、陳濟成、諸青來、傅式說、陳君慧、趙尊嶽、列席交通部次長彭年、主席汪院長、秘書長陳春圃、

報告事項 ㈠宣讀第八十九次會議紀錄、㈡院長報告、准中央政治委員會秘書廳函知、中央政治委員會第七三次會議通過、安徽省政府委員兼民政廳長葉蓬東另有任用、免去本兼各職、所遺民政廳長一職、着該省教育廳長錢慰宗暫行兼代、又江蘇省政府委員奚則文、湖北省政府委員方煥如另有任用、各免本職、並任命方煥如爲江蘇省政府委員、劉存樸爲湖北省政府委員、已送國民政府分別任免、㈢內政部陳部長報告、奉派赴東京出席興亞同盟國民大會、及東亞經濟懇談會之經過、

討論事項 ㈠院長交議、據財政部周兼部長、內政部陳部長會呈、爲襄辦首都暨各省市長警冬季制服、所需經費之數、擬由本年度下半年總概算治安預備費項下撥發、其不敷之數、擬在警政總署向前警政部借到各省市警察補助費節餘項下動支、謹造具臨時費支出概算書、請鑒核等情、請公決案、決議呈中央政治委員會、㈡院長交議、據財政部周兼部長呈、爲期增加鹽場生產、充裕財源計、擬將海州區濟南場、大德等七家製鹽公司、改爲官督商辦、由經濟建設費項下分四個月撥款、劃撥鹽場復興事宜、請審核等情、請公決案、決議通過、並呈中央政治委員會、㈢院長交議、據實業部梅部長呈、爲據該部工作人員養成所呈、請續辦正科、謹造具經費支出概算書、請鑒核等情、請公決案、決議通過、經費由預備費項下撥付、㈣財政部周兼部長提、擬舉辦糖類及化裝品類臨時特稅、謹擬具糖類臨時特稅暫行條例、暨化裝品類臨時特稅暫行條例兩草案、請公決案、決議通過、呈請國民政府公布、自卅一年一月一日施行、并呈請中央政治委員會追認、㈤院長交議、據實業部梅部長呈、擬將該部所屬水產管理局組織規程改爲組織條例、并檢同修正條文、請鑒核等情、據本院法制局審查、簽具意見、請公決案、決議照原案及法制局簽註意見通過、并咨送立法院審議、（任免事項明日續刊）

南美各小國 在巴西集會

（柏林十六日海通社電）「德國政治新聞」報今晨稱、南美洲各國之代表、現正集會巴西京城、以便決定對美國與歐洲各國及日本戰事之一致態度、該報乃代表德國外交部之意見、指出南美洲一部分之國家已正式宣稱、認美國爲非交戰國、德國方面認爲在此環境之下、此種態度尙屬合理、因無論歐洲國家及日本、尙無將戰事延至西半球之企圖、如羅斯福所期望者、美洲領土之內、並無攻擊之事發生、卽美國之侵略性根據地之巴拿馬運河區、亦無戰事發生、故現在巴西京城集會之國家、不必對戰事有所恐慌、此事戰事之發生、實由羅斯福一手造成之、

日臨時議會首次會議 東條述應付戰局方針

在英美未屈服以前決不放下武器

（東京十六日中央社電）第七十八次臨時議會、十五日已告成立、日皇於十六日上午特親臨貴族院主持開幕典禮、東條首相等閣員均分別覲謁日皇、東條首相於貴衆兩院議員之敬禮中、捧呈勅語書、日皇卽賜以勅語後、嗣由松平議長拜受勅語書、此莊嚴隆重之開幕大典、遂告完成、（東京十六日中央社電）本日貴族院全體會議、於下午二時〇四分開會、首由議長起立、宣讀勅語奉答文、全體議員起立、表示可決、繼由常務委員決定依照前次議會、同樣推選德川國順公爵（火曜會）爲全院委員長、繼之、東條首相登壇、報告在第七十八次議會開院式日皇下賜優渥勅語、不勝惶悚感激之意、與對英美宣戰爲止之經緯、並力言須樹立長期作戰體制、同時披瀝戰爭目的與必操左券之信念、首相演詞歷時十七分鐘、（演詞另稿）演畢、壇下掌聲如雷、繼之、東鄉外相起立演說（演詞另稿）再其次、木村陸軍次官代表東條陸相、上壇報告詳細戰況、報告至十六日拂曉日軍在英領婆羅洲登陸、全場熱烈鼓掌、時坐於外國使臣席上之德大使沃特、中國大使徐良、兩都亦露興奮神色、報告完畢、卽由島田海相登壇、報告自夏威夷開始作戰後、在馬來海面擊滅英主力艦等大戰果、歷時十五分鐘、博得熱烈之掌聲、報告畢、卽提出討論、感謝陸海軍之決議案、由島津忠重公爵（火曜會）說明提案旨趣、在全體起立中、表示可決、旋卽由陸海兩相、各代表陸海軍表示謝意、並報將以傳達全體將士、繼之提出敵產管理法案、以及關於戰時犯罪處罰之特令之法律案、由賀屋藏相、岩村法相說明提案之理由、旋卽交付委員、議會至下午三時五十三分始休息、

日相演辭

（東京十六日中央社電）日東條首相今日在議會演說、其要旨如下、在過去第七十七次帝國議會中、余曾率直披瀝關於遂行國策之政府之所信、其後政府對於美國、爭欲藉外交交涉、以謀貫徹下列之目的、卽欲美國不妨礙日本結束中國事變、不對日本作直接之軍事威脅、不惟如此、卽如經濟封鎖等敵意行爲、亦應解除、恢復正常之經濟關係、日本且願防止歐洲戰禍之延及東亞、由此之故、對美談判會取極容忍之態度、作可能之努力、然美國誤認日本之隱忍自重爲易與、不僅不理會日本之公正主張、且推翻彼自身之原提案、嘻中與英國密議、重新作成

傲慢提案

其最爲日本所不能容忍者、厥惟一、日本應自中國及越南撤退、包括陸海空及警察之一切軍隊、二、除重慶政府外、日本不得在軍事上、政治上、經濟上支持任何政權、三、日本應同意無論與第三國締結任何約定、不得有可解釋爲與確保太平洋全地域之和平有矛盾之處、此三點、換言之、卽爲要求日本由中國及越南作全面之撤兵、否認南京國民政府、及三國條約之廢棄、美國之意、欲以經濟絕交與武力威脅向日本挑戰、而使日本屈服、此事彰彰明甚、若日本屈服於美國之要求、則日本歷年爲大東亞之安定所傾注之努力、將付之流水、不惟如此、日本之存在亦瀕於危殆矣、且廢棄對顧協力於世界和平之

盟邦誓言

不啻強迫日本喪失信義、事至於此、爲擁護權威與自存起見、不得不斷然而起、開戰既經決定、大命一下、日本陸海軍之將士、未出旬日、卽擊破敵人要塞、覆滅以夏威夷爲根據地之美國艦隊之大半、毀滅英東洋艦隊之主力、敵所誇張宣傳及恫嚇之對日包圍陣綫、亦到處被突破、已趨崩壞之一途、此乃日本隱忍自重、多年整軍論武、始有今日之整備、對於我陸海軍於戰端一啓、卽誓不生還之偉大精神、余不禁有滿腔之感謝與崇敬、同時痛感後方官民責任之重大、今日本之興廢在此一戰、戰爭之要訣、乃在有必勝之信念、余深信全國民明徹我國體之本義、回顧建國以來戰無不勝之光榮史績、在必勝之信念下、忍耐任何艱苦、以待最後勝利之光臨、然敵方乃以領土廣大、資源豐富制霸世界之英美兩大國、故日本在戡定大東亞禍亂之同時、必須打擊此強大之敵人、從而

長期戰爭

乃必然之趨勢、卽日本今後將面對甚多之困難、此點須予牢記、人人應加緊奮鬥、努力殲滅敵方兵力、與擴張第一戰之精神戰果、同時應加入新參加之南方各地域、施行一有關各方面之建設、以迅速準備能作長期戰之姿勢、戰爭重在最後之利、我國民不應醉心於各次戰勝、亦無憂慮各個現象之必要、更應奮起精神、互相扶助、毋怠懈、此外應防止邪惡思想之滲透、在必勝之信念下、愛國守法、誓必貫徹征戰之目的、在此際、友邦中滿兩國與日本同心一之關係愈篤、戰端一啓、立卽對日本多所助力、余敬表衷心之謝意、又日本曾與越南締結共同防衛之約定、今又與泰國關於締結

攻守同盟

意見一致、此兩國已更鞏固日本之堤壩、同向建設新秩序之途邁進、此亦欣慰之事、日本此次行動、不外一手排除美英之暴政使大東亞諸地域原復明朗之原來情勢、進行偉大之新建設、切望大東亞數萬萬之居民、亦諒解日本之眞意、不作無益之抵抗、而以同志地位、參加日本之偉業、在此時際、重慶政權仍繼續抗戰、毋任遺憾、若彼等今後依然繼續抗戰、則日本今後將毫不鬆弛壓迫之行事、而重慶抵抗之根源、今已瀕於覆滅、禍亂之戡定、亦已不在遠、當此時際、盟邦德義兩國參戰、與日本以堅固之決意、協力對付共同之敵人、在未得勝利之前、斷不放棄干戈、又依據相互完全諒解之精神、相約不與美英兩國之任何國休戰或講和、及爲迎接公正之新秩序、將來應更一致密切協力、日德義三國盟約更加強固、至可慶幸、余在此表明、在美英屈服之前、決不放下武器、此乃日本之堅固決意、

衆院全體會議通過 臨時軍費公債法案

（東京十六日中央社電）衆議院今日上午十一時四十分、開全體會議、議長指定勅語奉答文起草委員後、卽時休會、至下午零時四十二分再開、由起草委員長町田忠治、報告委員會起草之奉答文、經全體可決、會議休息、下午四時十分又開會、東條首相東鄉外相各有演說、（演詞與貴族院相同）後由賀屋藏相登壇、作財政演說、演說畢、卽由陸相代表木村次官、及島田海相報告戰況、並通過感謝將士及敬弔陣亡將士之決議案、旋卽由東條陸相與島田海相起立致謝詞、後由宮中退下之小山議長、報告奉呈勅語奉答書情形、全體起立、再拜讀所賜勅語後、卽開始討論各提案、一、關於爲支辦中國事變之臨時軍事費而發行公債之法律案（政府提出）、由賀屋藏相說明提案理由後、卽加通過、二、戰爭保險臨時措置法案（政府提出）、由賀屋藏相說明提案理由、卽交付委員、三、言論出版集會結社等臨時取締法案（政府提出）、由東條兼內相說明提案理由、卽交付委員、至六時二十五分休息、下午七時八分第四次開會、繼續討論提案、關於敵產管理法、戰事犯罪處罰特令之法律案（貴族院交付）、須以之交付委員、並追加日程、後卽討論戰爭保險臨時措置法案、由平川委員長報告、卽告通過、至八時十七分休息、

日緊急時期預算 兩院總會議可決

（東京十六日中央社電）日政府本日要求貴衆兩院、對下列各預算案及關係法律案、根據議院法第二十八條之附則、省略委員會之審議、兩院亦於下午以之提出總會議、省略交付委員會、卽在總會議中可決、卽日成立、（預算案）一、昭和十六年度歲入歲出預算追加案、二、各特別會計歲入歲出預算追加案、三、臨時軍事費追加案（法律案）四、昭和十二年法律第六十四號中改正法律案、（卽關於支辦中國事變臨時軍事費而發行公債之法律、）以上依照議院法第二十八條、由政府提出之議案、非經過委員會審查、不能加以議決、但在緊急時、由政府要求、可不在此限、故預算案與法律案、必可順利通過、

平報徵求直接定戶

日來本報銷路激增、供不應求、至本市各定戶前向報販訂閱者、連日竟未送達、至爲歉憾、除請讀者協助將此種不肖報販姓名函告以便徹查外、至希卽日起撥電話九七〇四〇號轉接本報發行課直接訂閱、當於每日清晨按時遞送、以免延誤、

硝烟彈雨正籠罩香島 轟炸竟日各處起大火

日炮兵隊向要塞集中轟擊

（九龍十六日中央社電）對香港完成包圍形勢之日軍、現已開始猛烈攻擊、不稍弛緩、卽十五日上午八日、開始對香港作第一次轟炸、其後往返不絕、轟炸竟日、整個香港、浸沉於炸彈聲中、日軍炮兵隊、自上午十時二十分起、向敵方要塞摩星嶺集中炮轟、後敵方炮聲沉默、已遭日軍完全破壞、港香東端軍事施設、亦遭日軍炮轟、損失綦重、（東京十六日同盟社電）據日日新聞廣州訊、香港各處均已起火、以致全境混亂、大火已蔓延至愉園跑馬地、及維多利亞中心區、

英人感覺不安 土愛宣佈中立

（瑞典京城十五日同盟社電）從倫敦傳來之消息、美國作戰後、土耳其之宣佈中立、與愛爾蘭之繼續遵守中立、使英人感受極度不安之刺激、

加緊合作向前途邁進 中日關係仍一貫不變

日駐華軍參謀長後宮發表談話

（南京十六日中央社電）日駐華軍總參謀長後宮氏、本日下午三時在總司令部會見中日記者團、關於大東亞戰爭光明前途、發表談話、闡明日本對將來中日關係之方針、談話稱、本人相信中國人士、對大東亞戰爭開始、日軍取得勝利、以及對日軍光輝之前途、均能認識透澈、然間有其他方面一部份人、至少以爲日本今後將代英美壓迫中國、榨取中國、而表示懷疑不安者、此誠如諺語所謂「杞人憂天」、蓋日本對於中國之態度、業已在中日基本條約、中日滿共同宣言中明白表示、更在對英美宣戰之詔書勅語中、亦說明日本與國民政府結善隣之邦交、互相提攜、東條首相於拜奉大詔後、曾對於中華民國一心一德之關係、表示欣喜、同時表示東亞之興廢、正在此一戰、應與中國共同前進、總司令亦已聲明、此次戰事、目的在從英美霸道桎梏解放東亞、故中日兩國國民應互相攜手、向興亞之聖業前進、如以上所述、日本之眞意始終一貫不變、以此次戰爭之命名爲大東亞戰爭、尤應將東亞全體打成一片、抵抗英美、解放大東亞、建設大東亞共存共榮之樂土、日本對中國民衆之協力、爲絕對必要者、極應加增今後互相提攜、日本斷無輕視中國、壓迫中國等情事、又日軍因作戰之必要、接收在華一切美英及後方權益、其中與國民政府有關係者、今後將絕對尊重國民政府之立場、相互協議後、再加妥善處置、本人現在企望中國各人士、排除以上各種疑慮、應付東亞民族共同之非常時局、努力增加生產、節約消費、以協力、如此、不久之將來、卽可享受南洋豐富之資源、建設東亞之樂土、在東方道義聯結之中日兩國國民、鞏固信念、互相提攜、向東亞民族神聖偉業前進、以貫徹最後之目的、

全印回教同盟 反對投入戰渦

（曼谷十六日海通社電）全印回教同盟發言人、就對德義戰爭一事、致函印度國務會議稱、回教同盟代表將退出該會、因其行戰爭並非保障印度之自由、實係繼續奴役印度人民、

史達瑪氏在日談話

（東京十六日中央社電）史達瑪氏曾於去年九月廿七日締結有歷史性之日德義三國同盟之際、輔助德大使奧特、活躍於日德間之折衝、十五日晨抵達東京、茲記者往訪於德大使館、承其答語如左、「余經過南美時、共地之一般空氣、均信軸心國勝利、此乃既不採取親美態度之驕橫態度、大東亞戰爭無疑勝利屬於日本、日本國內、充滿必勝心情、余此次赴任、非常榮譽與興奮、赴任後、將與軸心國一致之國民政府、根據防共戰綫重協力」、

泰國刷新宣傳陣容

（曼谷十六日中央社電）泰國政府爲強化應付重大時局之宣傳陣容起見、外務次官羅恩度奇特任命泰卡島兼任宣傳局長、而令現任宣傳局長那意維拉、專任泰國馬里泰姆、那維休恩會社社長之職務、

日外相東鄉對議會演說詞

（東京十六日中央社電）東鄉外務大臣、在臨時議會演說外交方針、其演詞如下、日軍於本月八日拜受對英美兩國宣戰之大詔後、在太平洋發揮國威於全世界、國運亦見劃期的發展、現在與諸君相聚、開陳所懷、洵覺光榮欣幸、關於日美交涉、無法繼續、此已詳細公布、此次大戰之所以爆發、原因在英美兩國不斷擾亂、對日本施予壓迫、更進而經濟絕交、對日本屢時逢八月之公平主張、置之不理、反在南方恐嚇日人、採取挑戰態度、若更究其根源、則在英美兩國謀維持本國利益之現狀、排斥萬邦共榮之要義、擴大其榨取支配、欲使全世界屈服於制霸之下、此實其原因也、英美兩國政府輕視日本實力、彼等武斷以爲祇須作軍事上經濟上之威脅、卽可使日本屈服、是以對交涉、一味延宕、一面強化包圍日本之形態、若日本容認英美兩國、如此態度、則日本在中國事變中、歷時四年餘建設上之成果、將犧牲無餘、同時將威脅日本之生存、聯絡日本之權威、故日本政府通告美國政府中止交涉、爲求日本之生存、求東亞之安定、爲不得已而參戰爲敵人、

英美實首先挑戰

然美國政府宣傳、謂日本毫無警告、而已告開戰云云、此事亦頗耐味、蓋首先採取決戰姿態挑戰者、係英美兩國本身、推翻日本維持和平之熱忱者、英美兩國政府也、余於前次議會中明日本協調的態度、亦有其限度、此一點美國政府亦當十分明瞭、又美國政府對日本能容認之限度、究若何、雙方經長期交涉後、亦應認識矣、美國政府對日本提出超過限度之要求後、將引起何種事態、亦當預先能加逆料、若美國政府對日本協調之態度、亦有限度一點、視爲一種機變、一種恫嚇、則美國政府可謂迂闊矣、目前英美兩國國民、似惑於極力諱飾本身錯處之政府宣傳、如彼等漸漸虛心下氣、以冷靜態度、推考此次戰事原因、對日美交涉下以正確批評、辦味羅斯福邱吉爾之外交政策、卽能諒解此次戰爭之眞正原因屬誰、一切責任歸諸英美兩國現政府也、

決心建設新東亞

要之、此次對英美戰爭、具有維持舊秩序與建設新秩序互鬥之本質、英美兩國政府採取維持舊秩序之手段、素來在全世界上、固守利己之原則、卽於此次交涉中、美國政府與英政府苟合、取利己原則之主張、不讓一步、不改其對中國及其他各國視爲附屬之傳統觀念、其以此次戰爭持有解放大東亞之性格、此一點、非獨日本國民所明悉、卽東亞各國亦深爲諒解者、因之日本一經振臂奮起、東亞各國、卽諒解日本之和平理念及戰爭之由來、同時明瞭東亞之大勢、翕然而起與日本協力、開戰後滿州國立卽闡明全面協力日本之態度、又中華民國國民政府亦聲明協力日本於茲在過去數百年間、視東亞爲殖民地加以榨取對象之英美勢力、將自中國逐出、故於開戰後、卽排除英美在華榨取之根據地租界上政治勢力、卅年來中華民國國民革命之宿願今日始告達到、其意義不可不謂不重大矣、

强化對泰越合作

又日本與泰國間之關係、亦以該國諒解日本之眞意成立關於日本軍隊通過泰國之諒解、邇來日本軍隊、在該國和平通過、現在又關於締結攻守同盟一事、與鑾本首相間之意見亦見一致、此不僅爲日泰兩國而喜、實爲東亞興隆可稱慶也、又在法屬越南、亦以法國方面對日本立場充分了解、日本越南間之協力、更形強化、在共同防衛時、提供一切便利、如此隨日軍之偉大戰果、與友邦協力提攜、突破英美包圍陣綫之姿態、更見強化、從來、在東亞各國中原有不諒解日本眞意、存心疑慮者、此次日本爲正義而戰、東亞各國諒解日本之目標在解放東亞、復興東亞、衷心均予協力、如斯、東亞正還復正常之面目、誠不勝慶賀之、東亞各國對日本早日達到其目的之期待、亦更加增大、此可不言而喻者、因此日本之責任更重一層、日本國民、應以堅決之覺悟、最高之努力、以副東亞各國之期望、

加緊對德義聯繫

至於日本與德義之關係如諸君所已知、卽於十一日日本對美宣戰後、德義兩國相繼對美宣戰、同時在柏林新訂日德義三國協定、闡明日德義三盟邦以英美兩國爲共同之敵、非獲得最後勝利、決不停戰之強固決心、並約定不單獨媾和、且根據三國同盟條約之意義、互相建設新秩序、總之如此一方面進行戰爭、同時以世界和平之目標之條約在三國間成立、更由散於東西兩半球之日德義三國加強團結誠爲歷史上之壯觀、吾人必信三國協力、必可獲得良好結果、再者歐洲除德義兩國外、曾有匈牙利、羅馬尼亞、芬蘭等三國與英人於交戰狀態、此次德義對美宣戰後匈牙利、羅馬尼亞、及保加利亞立卽宣言參加對美戰爭、如上所述、可知歐洲各盟邦均與日本互相呼應、欲一致擊滅共同之敵、誠爲慶欣之至、邇來世界已立於古今無比之大轉換時期、今後日本當與德義兩國以及各盟邦緊密提攜爲正義而戰、以達最後勝利爲止、同時並排斥以維持現狀爲基礎之英美獨善和平理念、以建設公正新秩序爲方針、以貢獻恆久確立世界和平爲目的、

對蘇俄關係不變

最後關於蘇俄關係而言、前次議會時業已聲明日本政府對於確保北方安全之維持完全不變、同時蘇俄政府亦屢次申明遵守日蘇中立條約、凡一國因其他國之不正當手段、阻礙其和平的自然發展之時、爲排除此種障礙起見、被迫執起干戈者、世界史上已有先例、日本明治時代之發展期、中日俄兩次大戰役卽爲此例、然此次大東亞之戰爭不但有關日本之興隆、同時繫於東亞興亡之運命者殆倍於上述兩戰、因不待言、再者此次戰爭預料必爲長期戰爭、吾人須應以一億國民一心如鐵強固之團結、對於任何苦害、須抱忍耐之決心、對外則與日本同志之各友邦加緊連絡、以期完成戰爭之目的、余深信吾人倘持上述之決心、並抱必勝之信念而邁進、則必能獲得光榮之最後勝利也、

聯軍統帥問題 英倫未易解決

（瑞典京城十六日海通社電）倫敦政界繼續討論設立聯軍總司令之問題、但均知此項計劃實現之難、鑒於聯軍統帥問題之難決、現下大約將另找他法、泰晤士報之外交通訊員稱、民主陣綫現已草擬一宣言、不得單獨媾和、該宣言之首先簽字國、將爲英美俄荷印等、其餘爲倫敦之各逃亡政府、與對軸心國宣戰之拉丁美洲各國、（瑞典京城十六日海通社電）倫敦政界人士稱、英國卽將派遣軍事團赴華盛頓、該團由陸海空各部參謀部高級人員組成、此行任務極爲重要、故其團員人選諒係上乘、又關於組織協約國作戰委員會之問題、一般人信各英語國家、在該委員會正式成立之前、將先逐步加緊合作、

在德三國代表舉行重要會談

（柏林十六日哈瓦斯社電）此間廣播電台頃發出消息稱、日德義三國盟約簽字各國代表、昨日在此間舉行重要會議、到德國外交部長里賓特洛甫、日本駐德大使大島將軍、義國駐德大使亞爾菲里、德國陸軍總司令季德爾上將、空軍上將米爾亞區、暨其他簽字各國使節、當卽由里賓特洛甫外長發表簡短演說、報告三國同盟條約簽字以還之國際局勢、繼由日義兩國大使、分別致詞、力言三國之共同目標、並因德國之努力、而得以實現、

美國會通過巨額軍備費

（華盛頓十六日海通社電）美國參衆兩院已於昨日通過議案、撥款一百萬萬金元爲軍備費用、其中八十五萬萬金元爲美國軍費、十五萬萬金元爲租借案經費、該案已提交總統簽署、

諾克斯返國發表 夏威夷被炸情形
傳李希將調任海軍部要職

（華盛頓十六日海通社電）美海長諾克斯視察夏威夷歸來、昨夜發表日軍襲夏威夷後美方之損失稱、美國損失主力艦一艘、戰艦五艘（大小未曾說明）、驅逐艦一艘、敷雷艦一艘、射靶船「烏大」號一艘、官兵死者二七二九人、傷者六五六人、現調查尚未完畢、但有一點敢加斷定、即美國水面船艦、對於此次突擊、未曾作充分之準備是也、現羅斯福總統親自主持此次調查、須於全部告一段落後、始能更調指揮官、衆院昨日通過增加美國大西洋及太平洋艦隊一·一五〇·〇〇〇噸、按最初之建議、僅爲增加九七·〇〇〇噸、後因事實上之需要、乃經海軍部之要求而增爲一·一五〇·〇〇〇噸、

美軍警戒鬆弛 致遭重大損失

（里斯本十五日中央社電）美海長諾克斯、於視察夏威夷後、本日在華盛頓接見新聞記者團時、發表視察夏威夷之結果稱、日本空軍轟炸夏威夷、其技術頗見奧妙、日方對眞珠灣根據地夏威夷之軍事設施、竟料如指掌、美海軍雖嚴密哨戒、但日機突然在眞珠灣上空飛翔而來、日機空襲夏威夷時、大約自航空母艦出發、然該航空母艦、似無其他艦隊掩護而駛近於夏威夷、日機於轟炸美艦隊後、卽向四方飛散、不知所終、日軍此次作戰、諒以美海軍爲目標、而其目的、不可不謂已達、故今後決定將根據調查結果、及上院委員會之勸告、以作適當處置、吾人際此日機空襲夏威夷時、對美海軍有何誤錯判斷、或瀆職情形、應有顧問之權利、又羅斯福總統本人、亦已決定着手調查美海軍之警備、何故如此不充足、蓋日空軍空襲時、夏威夷方面、應有海軍飛機三百架防守、但事實上數量不足、致遭極大之損失、

（華盛頓十六日海通社電）美海長諾克斯昨日晤羅斯福總統、談約兩小時許、報告視察夏威夷被炸之結果、及太平洋之形勢、渠於離白宮時稱、不久卽將發表珍珠港之被炸之公報、

（華盛頓十六日哈瓦斯社電）衆議院海軍委員會、昨日開會討論海軍部提議、將兩洋海軍造艦計劃、自九十萬噸減至十五萬噸一案、當卽迅速通過、

（里斯本十六日海通社電）美駐法大使李希上將、於星期日夜乘汽車抵里斯本、聞將乘下次飛剪機回美、有言李氏此次係微行、抵美後將任美海軍部要職、

（維希十六日海通社電）據海通社記者、向法國外交部探悉、美國駐法大使李希上將、目前尙留此間、倘李希已往葡京、法國外交部必然發表此項消息、英方面之傳說、殆係美日戰事爆發後、維希人士、推測李希將軍任軍職之後果、但事實上、美國大使館絕無任何徵象、足以證明李希行將啓程返國、

法國淪陷區內 辦理美僑登記

（巴黎十五日哈瓦斯社電）此間德國當局、頃發出通告、規定凡十五歲以上之美國公民、住於法國佔領區者、均應於本月十九日、親赴鄰近之德軍司令部登記、年在十五歲以下者、得由其負責人代理、不能行動者、准以書呈報所在地點、其原屬美國國籍、現時無國籍者、亦照上項條例辦理、凡未經特許、一概不准移動、並應於每週向當地市政廳報到一次、居住巴黎者、可就近向警察局報到、

義克談判 賡續舉行

（威尼斯十六日海通社電）克羅特總理巴威里志與義外交部長齊亞諾之談話、將於今日繼續舉行、

限制原料消耗 法工廠趨停頓

（維希十五日哈瓦斯社電）法國工業因原料缺乏、尤其因燃煤短拙、已遭遇嚴重困難、現正竭力限制消費、不久將採取進一步限制辦法、各工廠或將暫停一二週、用以節省燃煤、嗣後僅可承製政府定單及熔煉工廠者、仍可繼續工作云、

阿根廷青年 不爲外國作戰

（阿根廷京城十六日海通社電）據阿根廷國家青年聯合會會長摩林拿將軍發表宣言稱、阿根廷之青年、不願爲外國之利益而作戰、及爲任何帝國主義者之砲灰、但政府所行維持國家中立之設施、則將盡力擁護之、對於危害阿國青年之舊政客、則大施攻擊、對於前總統猶士多尤甚、

英俄最後通牒 強迫伊朗參戰

（土京十六日海通社電）伊朗總理法魯吉、昨日宣稱、英俄兩國曾以最後通牒、送達伊朗政府、勸伊朗之速卽與英俄簽締軍事同盟之約、否則英俄兩國將採取嚴厲措施、但法氏謂伊朗政府仍將竭力阻止伊朗捲入戰渦、

日海相報告戰況

（東京十六日中央電）日島田海相，於本日貴族院全體會議席上，報告戰況如下：

夏威夷方面 日軍艦隊以航空部隊，潛艇部隊爲中心之有力部隊，在戰事開始之八日清晨起，不斷猛烈轟擊，對美國太平洋艦隊主力戰艦八艘，以及其他艦艇，大舉轟炸，或投以空中魚雷，當卽擊沈「西維基尼亞」，「奧克拉荷馬」，「亞利桑那」三戰艦，並擊壞戰艦四艘，巡洋艦四艘，其他並擊落飛機頗多，敵方地上軍事設施。亦遭大加破壞，又在火奴魯魯附近海面，擊沈航空母艦一艘，美太平洋艦隊主力之大部份，業經此次戰鬥，喪失其大部矣。又對中途島，威克島，關島，亦予以致命的重大損害，因之自夏威夷至東亞之敵方戰略，以及交通上重要地點，其機能已被粉碎無餘，日軍十日在關島實施登陸作戰，十二日完全加以佔領。

馬來方面 日海軍部隊，保護陸軍部隊之輸送船團，八日未曉，在馬來半島登陸，日方毫無損失，同時航空部隊，大舉空襲新加坡方面飛機場及軍事設施，予以重大損失，刻在擴大戰果中。

菲島方面 敵機約百架，遭日軍航空部隊大規模轟炸而毀壞，日方並空襲與海空協力，於該日在呂宋島北部，護送陸軍登陸。十二日在南部登陸，此日海軍所獲戰果，計擊沈潛艇及巨型商船各一艘，截獲中型商船一艘，此外並擊落或擊毀敵機，二百八十八架，菲島方面敵方空軍，大部已被擊滅。

香港方面 八日未曉，在香港開始作戰之海軍部隊，十日擊沈敵方哨戒艇一艘，十二日擊沈魚雷艇一艘，對其他砲艦武裝商船等，亦予以相當損害，又在上海方面擊沈英國砲艦一艘，俘獲美國砲艦一艘。

擊沉英國主力艦 日本海軍於十二月十日，在馬來東方海面，擊沉英國遠東艦隊主力艦「威爾斯親王」號，及巨型驅逐艦「雷柏爾斯」號，當時日潛艦發見該敵海軍主力出動後，日方艦隊立卽對其方向，迅速行駛，然敵艦已轉頭倒駛，致不得決戰機會，航空部隊與潛艇部隊密切連絡，搜索蹤跡，結果至十日上午，潛艇發見敵艦所在地點，是以航空部隊，不失良機，對之卽加攻擊，一舉而加以擊滅，以上所述，爲迄至今日之重要戰鬥概況，日海軍對其他方面，亦同樣大規模作戰，除業經公布者以外，日軍精銳部隊，在各方面發揮其無上威力。開戰以還，截至目前爲止，已判明之戰果，計美方被日方擊沉者，戰艦三艘潛艇一艘，哨戒艇一艘，以及巨型軍用船一艘，此外並擊沉航空母艦一艘，被日方重創者計戰艦四艘，巡洋艦約四艘，驅逐艦，潛艇，特務艦各一艘，此外砲艦一艘被截獲，飛機在菲島及威克島方面在日方擊落或擊毀者，綜計二百九十八架，空襲夏威夷時，估計敵方損失至少達二百以上，英方被擊沉者，計戰艦二艘，巨型驅逐艦，哨戒艇，砲艦，魚雷艇，武裝商船各一艘，飛機在馬來方面擊落或擊毀共十一架，此外日機夜襲新加坡飛機場之損失，相當重大，此外迄至今日，截獲之商船計四十七艘，約十二萬噸，其他舟艇達三百八十艘，日方損失，計沉失哨戒艇一艘，掃海艇一艘受輕傷，飛機損失計四十架，未返者三架。

北非局勢又趨緊張 英軍空戰受創
里比亞戰車西移與軸心有利

（羅馬十五日哈瓦斯社電）官方宣佈、自北非戰事復趨劇烈以來、義國空軍、共擊落英國飛機八十九架、尙有二十四架、在空戰中受有重創、殆已損毀、

（柏林十五日哈瓦斯社電）據義國方面消息、里比亞劇戰、刻仍在進行中、日前官方發表公報、曾謂戰事西移、在戰略上及運輸上、均於軸心軍隊有利、蓋因此可以集中力量、對付敵軍、觀於德義軍隊俘獲敵軍數千人、並擊毀敵軍機械化車輛數百號、足證戰事激烈、及德義兩軍之協力作戰、

（柏林十六日海通社電）北非方面、英軍在杜白魯克以西進攻、迄未獲逞、德義空軍轟炸敵軍摩托化部隊及砲兵陣地、並擊中敵軍根據地之燃料庫、英國潛艇一艘、企圖駛入愛琴海、被德軍巡邏船之深水炸彈擊中、已受重創、殆已沉沒、

（羅馬十六日海通社電）義軍司令部星期二正午宣稱、北非加柴拉附近、昨日發生劇戰、敵軍步兵及裝甲部隊、連續向義軍陣地猛撲、義軍機械化部隊、與德軍主力合力作戰、予敵方以重創、英軍坦克車及摩托車多輛被毀或起火焚燒、英軍俘虜中有旅長一員、英軍進犯巴迪亞被擊退、德國空軍擊落敵機六架、義機兩架未返根據地、敵機空襲泰倫托、義軍地面防空部隊射落敵機三架、英機又空襲本哈齊、除有二人殞生外、尙無重大之損失、此外敵機更轟炸奧古斯泰、及白林帝西省各處、並無損失、義機一隊、昨晚轟炸瑪爾太之軍事目標、

廣州實施燈火管制 警局規定四項辦法

（廣州十六日中央社電）關於本市燈火交通管制一事、警察當局經已再三解釋清楚、惟是市民仍有未明瞭者、頃該局再指示四項如下、㈠在燈火交通管制、係戰時應有的動態、故市民決不能在燈火管制期間、於夜間停止營業或停止其他事業、致礙繁榮、㈡市民對於燈火務須用黑布罩蓋、以光綫不外洩爲原則、則可照常營業、㈢在街道擺攤賣什物之小販、必須將燈火罩好、光不外露則可照常營業、㈣內街仍要設街燈、用黑簾遮蔽、不可將光綫外洩、警察當局在燈火管制期間、對於夜市商業之商店小販等、絕對實保護、市民各宜安心營業、切勿自相驚擾、但爲有不依照燈火管制辦法以致燈光外洩者、決定嚴厲取締、

橫濱華僑 組東興會

（東京十六日中央社電）留日橫濱之華僑青年百餘名、此次感佩日軍之勇敢作戰、最近組織「東興會」、定於本月廿二日舉行結成式、該會目的在振興華僑子弟之精神、教育、並慰問與東亞人共同之敵作戰之日軍、

法郵船水手被驅逐 維希對美提出抗議
美國務卿赫爾談對法態度

（維希十六日海通社電）據此間接華盛頓消息、法駐美大使海亭利、已向美國政府抗議關於美國港中法船水手被驅除之事、聞法國旗尙懸於被捕之法船「歌赫拉薩」號（一三·四六七噸）在美港中被英方接收之事、此間政界大爲憤激、關於美方所發表拘押法水手之理由、法方認爲荒謬、據美方稱、法水手非法入美境、

（維希十五日哈瓦斯社電）外傳法國大郵船「諾曼第」號、在紐約港內、已被美國當局扣留、此說頃由此間負責方面、予以否認、並謂此一郵船、所有水手、雖已登陸、但仍懸掛法國國旗、此乃法國駐美大使海亭利、向美國政府抗議之結果、

（瑞典京城十六日海通社電）華盛頓息、國務卿赫爾、昨在情報會議中稱、法國人民、當明瞭自己之責任、並知在此局勢下、將何以自處、此爲赫爾答覆關於美國政府對法國之態度之問云、

國民政府命令

十二月八日

兼行政院院長汪兆銘呈、准軍委會委員長函、據駐開封綏靖主任劉郁芬呈、請任命張有守爲駐開封綏靖主任公署軍械少校處員、郭春元爲駐開封綏靖主任公署交通處少校處員、應照准、此令、

社運指導委員會總務處長程克祥、第一處處長應灃、第二處處長陳伯華均呈請辭職、程克祥應灃陳伯華准免本職、此令、

社運指導委員會第五處處長黃鎭、總務處副處長孔廣懸、第二處副處長周樹望、第五處副處長朱養吾另有任用、黃鎭孔廣懸周樹望朱養吾應免本職、此令、

任命孔廣懸爲社運指委會總務處處長、黃鎭爲第一處處長、周樹望爲第二處處長、朱養吾爲第五處處長、此令、

兼行政院院長汪兆銘呈、據教育部長李聖五呈、爲教育部專員黃炳星、另有任用、應照准、此令、

兼行政院院長汪兆銘呈、據教育部長李聖五呈、請任命黃炳星爲教育部駐日學務專員、應照准、此令、

任命陳華寅爲行政院糧食管理委員會參事、此令、

兼行政院院長汪兆銘呈、據邊疆委員會委員長羅君強呈、請任命許曉爲邊疆委員會科長、應照准、此令、

任命繆揖之爲駐廣州綏靖主任公署政治訓練處少將處長、此令、

任命謝昭爲軍事委員會少將高級參謀、此令、

兼湖北省警務處處長王壽山呈辭兼職、王壽山准免兼職、此令、

任命王達爲湖北省警務處處長、此令、

任命陳喜麟、周毓鏞爲最高法院推事、此令、

任命李謳一爲軍委會辦公廳副主任、方頤爲陸軍第二十師師長、此令、

兼行政院院長汪兆銘呈准軍委會委員長函、據駐武漢綏靖主任葉蓬呈、爲駐武漢綏靖主任公署交通處少校處員彭大鈞、軍械處少校處員王琦、軍醫處少校處員錢相如、均另有職務、請免本職、應照准、此令、

兼行政院院長汪兆銘呈、准軍委會委員長函、據駐武漢綏靖主任葉蓬呈、請任命馬嘯峯爲駐武漢綏靖主任公署、軍械處少校處員、應照准、此令、

歐戰開始以來 美國物價飛漲

（哈瓦斯世界電訊社十六日華盛頓電）國際勞工局美國股頃發表統計稱、歐戰開始以來美國各種食物零售價格約增漲百分之廿一、

浙鄂兩省當局 加緊統制物價

（杭州十六日中央社電）杭市府以奸商囤積居奇、擡高市價、殊足貽害民生、特派員嚴密偵查、倘有奸商囤積糧食及日用品意圖居奇壟斷、卽予查封嚴辦、以期奸商知所儆惕云、

（漢口十六日中央電）自日本向英美宣戰太平洋戰火爆發後、本市投機商人多有操縱居奇高抬物價、以致經濟民生均受影響、當局爲保護經濟、安定民生起見、對任意抬高物價之行爲、決予以取締、詳情已誌前訊、茲向當局爲使各項物價指有所本、以免商人暗下操縱、決組織一物價統制委員會、於日內成立進行抑制物價、俾民衆生活益臻穩定云、

粵省召集縣長 指示施政方針

（廣州十六日中央社電）省府陳主席、以日本對英美宣戰後、本省地處後方、亟應有相當對策、以應付非常時局、特於十二日召集各縣縣長在省府禮堂訓話、到有南海番禺、順德、東莞、增城、新會等十三縣長、省府各委員、各廳處長及綏靖主任公署參謀長等、亦均參加聆訓、陳主席首對當前時局狀況及日美戰事原因、加以闡述、繼續對治安及糧食問題、詳加指示、關於財政教育警務宣傳等施政問題、則由各主管廳處長分別指示、聆訓各縣長咸表感奮、

西班牙航輪 停止駛美

（馬德里十五日哈瓦斯社電）官方宣佈、西班牙國大西洋航運公司、業已停止駛往北美洲、輪船「康米勒拉斯」號、原定明日自維哥港啓碇、駛往哈伐那及紐約、業已退票、惟有輪船「麥哲倫」號、已於前日自哈伐那港駛回維哥港、此乃最後一艘、

京中青工讀團 學生實習園藝

（中央社京訊）中國青年工讀團、爲使得一學生得有自由實習栽植蔬菜之機會、特將團側之第一園藝試驗區、歸作蔬菜栽培與庭園風景佈置之用、因該區面積較大、故將內部分爲三區、㈠庭園區、佈置風景或庭園及草地、或植各種樹木花卉與水生植物等、俾爲遊覽與教材之用、㈡蔬菜標本區、該區係供栽各種蔬菜之用、內分若干畦、每畦長十尺、寬八尺、種植各種蔬菜、㈢學生實習區、該區專供學生實習栽培蔬菜之用、能使每一學生、得有實習之機會、並能了解蔬菜生長之情形、

度量衡養成所 鄂省派員受訓

（漢口十六日中央社電）國府實業部舉辦之度量衡檢定員養成所、本屆低級班學員、將於明年元月二十一日畢業、該所下屆初級班學員名額爲四十名、昨日省市當局接得該所來函、按照規定資格、請求鄂省送學員六名、市府保送三名入所受訓云、

粵省從事興修 韓江河床淤壩

（廣州十六日中央社電）省建設廳對於復興建設事業推進不遺餘力、水利一項、尤特別注意、韓江一帶以河床淤塞、年久失修、淤塞氾濫、爲禍匪淺、該廳對此早經計劃修理、茲值冬令雨水較少、修理工程較易、經派技正諸同技佐測量員等前往現地進行工作、對於卽須修理、重建及搶救者、均分別施工、以杜水禍、

棉業改進會 推廣種植區

（南通十六日中央社電）江北各地素以產棉著稱、華中棉業改進會、業已試驗適合土質之優良棉種、擬在江北各地推廣種植、該會頃已分函各縣當局協力勸導農民、提倡改良棉產以裕農村經濟、

東線酷寒德機活躍 俄交通線悉遭炸毀
義軍佔領重要據點一處

（柏林十六日海通社電）此間昨日下午發表文告稱、德國機羣前日曾至東線南路、炸燬蘇俄軍隊及鐵路、東線南路有蘇俄貨車三輛及坦克車多輛被吾機炸燬、中路俄軍集中地亦遭吾機轟炸、炸燬炮台二處、及汽車一百五十輛、落照溫附近與北加勒里亞有車輛甚夥被炸燬、茂曼斯克鐵路多處中彈炸燬、交通陷於停頓、是日蘇俄共損失飛機廿一架、

（柏林十六日海通社電）東綫俄軍、在各處前進、企圖獲得小勝、均被德軍擊退、且受重創、

（柏林十六日海通社電）據此間權威方面稱、東綫中部、氣候酷寒、溫度在攝氏零下二十度、地面已凍結、但前日各處仍有小接觸、俄軍一營、在某處被擊潰、德軍砲隊、亦擊退俄軍步兵、掩護步兵之坦克車數輛、亦被擊毀、德軍高射砲隊、協助作戰、甚爲得手、

（羅馬十六日海通社電）據昨日接獲消息稱、義軍將里諾及帕索比兩師、曾於十二月十二日在東綫佔領八條鐵路之交叉點一處、此外義軍曾在唐奈茨盆地佔領重要山頭一座、俄騎兵之大規模攻勢、均已被擊退、

（芬蘭京城十五日哈瓦斯社電）芬蘭當局頃發表公報稱、加勒里地峽芬蘭步兵、甚爲活躍、敵軍陣地及工作物、被芬軍手榴彈平射砲及機關槍擊中多處、紅軍游擊隊曾企圖強渡斯維爾河、但被我軍擊退、並殲滅敵軍二百人、此在加列賓及斯維爾河一帶、則因氣候惡劣、空軍極少活動、此外並有敵機一架在加勒里東區梅里麥室爾加被我軍擊落云、

僑會駐越代表 奉令努力宣導

（南京十六日中央社電）僑務委員會以太平洋戰事爆發、越南地處重鎭、推進華僑工作、尤爲當務之急、昨特馳電河內駐越通商代表林珈琪、指示努力宣導華僑、

京市中央醫院 第二分院開放

（南京十六日中央社電）中央醫院第二分院全部工程建築完竣、內部設備均爲現代化、爲我國最完善之醫院、其內外皮膚三科之門診部、已於十六日先行開放、是日前往就診者頗爲踴躍、總計不下三百人、門診時間爲上午九時至十二時、下午二時至五時、

最高法院裁判主文

刑事（十一月廿九日）

㈠江蘇高三分院、爲劉華興凱記、因遷讓聲請停止假執行事件、主文聲請駁回、聲請訴訟費用、由聲請人負担、

㈠湖北鄭彭氏與鄭文卿、因返還房屋上訴事件、主文上訴駁回、第三審訴訟費用、由上訴人負担、

㈠江蘇高三分院黃霞爾、因妨害家庭案件、附帶民事訴訟一案、主文原判決撤銷、發回江蘇高等法院第三分院更爲審判、

㈠江蘇蘇財生因強盜案件、檢察長提起非常上訴一案、主文、原判決關於違背法令、及訴訟程序違法部分撤銷、

㈠江蘇高三分院黃慶餘、因妨害家庭案件上訴一案、主文、原判決撤銷、發回江蘇高等法院第三分院更爲審判、

㈠浙江鄭余氏因竊盜案件、檢察官提起上訴一案、主文、上訴駁回、

上海法租界佈告（關於維持公共秩序及安寧）

（一）爲負責維持其住宅店鋪或辦事處附近安寧及秩序起見法租界居民應與法捕房及法防軍合作施行下列辦法（二）如有發生恐怖事件則將住居該地段內之居戶代表拘捕送交於日本憲兵隊部受嚴厲之處分（三）發生政治性質暗殺事件之地段予以無定期之封鎖並完全禁止出入（四）在發生政治性質暗殺事件地段四週之廣大區域內亦同樣禁止通行（五）倘因居民之合作能將兇手迅予拘捕則對於上開交通之限制及所採之嚴厲辦法得一部分或全部撤消（六）倘公共場所或軍事機關及糧食或日用必需品之堆棧有被人放火或搗毀以致受損害者則上開之交通限制及嚴厲懲處亦同樣施行（七）暗殺或施行放火及搗毀之正犯或從犯向當局自首者得宣告無罪或免除其刑（八）向捕房謊報目擊政治性之暗殺者予以極嚴厲之處分（九）凡知悉放火搗毀或政治性暗殺之正犯或從犯而不向法捕房報告者予以極嚴厲之處分（十）凡以陰謀及搗毀有價值之消息供給法捕房因而將兇手拘獲者可得八百元至四萬元之賞金有特別勞績者可得四萬元以上之賞金（十一）凡以關於政治性質暗殺及搗毀之有價值消息供給法捕房者可得賞金其數額依消息之價值而定（十二）以消息供給法捕房因而拘獲私藏軍火之人及其軍火者可得八百元以上之賞金

上海一九四一年十二月十六日　法總領事 馬傑禮

工部局佈告第五六六九號（爲簽發運輸許可證收費事）

爲布告事照得自本年十二月十七日星期三起凡由漢口路本局辦公總處內底層第二十九號辦公室統制運輸辦事處發給之一切運輸許可證每輛貨車每日收費國幣二十五元合特布告周知此布

西歷一九四一年十二月十六日　總辦兼總裁 費利溥

中央儲備銀行通告

本行卽日發行新印廿九年版伍元拾元券與前發廿九年版之伍元拾元券式樣相同惟顏色略有區別新印伍元券顏色正面左右兩邊地紋爲淺紅色中央地紋爲淺藍色新印拾元券顏色正面左右兩邊地紋爲橘紅色中央總理像上下地紋藍中帶黃色與前發廿九年版之伍元拾元券在市面一律行使特此通告

上海特別市財政局招商承製車船捐鉛皮照及搪磁通告

（一）本局現需招商承辦三十一年度人力車貨車及民船鉛皮捐照每月平均約三萬張又汽車搪磁捐牌每季約四千張特招商投標承辦一年（二）投標報名日期限自十五日起至十七日下午三時爲止隨帶押標費一千五百元（現款或銀行錢莊本票）憑據領取標單標封（三）投標日期及時間本月十八日下午二時（四）投標地點市政府大禮堂（五）投標規則及捐照式樣向本局第一科索取得標商應於接到本局通知書後二日內來局繳付承辦保證金二千元並按照得標價目簽訂一年期合同二日後不遵章來局訂約卽將全部押標金沒收另外招商承辦

一年一度 百樂門 繼續舉行 慶祝五週紀念遊藝大會

四時起奏至十時止六班精彩歌舞輪流表演盛況不減當年不售門票歡迎參加

郎士敦遠東首席大樂隊伴奏所有紅星全體依時到場伴舞特快大菜每客六元

中國文化服務社 爲創刊「太平洋周報」徵文啓事

敬啓者敝社自民國二十八年春發行「中國」「小朋友」兩月刊以來，既閱二年有半，歷史不可謂不悠久，規模不可謂不具備，二年餘來深得各界擁戴，幾爲有口皆碑，今次更爲適應時局需要，故定於民國三十一年一月一日起發行「太平洋周報」，且大舉徵文，祈望海上各界不吝賜玉，以光篇幅，共赴時艱，（一）徵文論題「今年是東亞解放年」或「一論强化亞洲軸心問題」，截止期十二月二十三日，稿費千字十五元以上三十元，兩題共採用數篇不等，（二）其他不論時評，文藝，隨筆，特寫，影評，戲評，譯著等均甚歡迎，創刊號截止期亦爲十二月二十三日，凡刊出後稿費每千字五元以上至二十元，（三）大衆服務欄—學術研究，時局問題，衣食住行等問題，及醫學顧問，職業紹介一類日常生活問題均可本刊轉囑各關係當局或專門家代爲解答，再由原欄上答覆發表，創刊號截止期亦爲十二月二十三日，來稿則請寄上海郵政信箱三二八八號

日軍當局發出緊急佈告 確保治安採取必要措置

案件發生地點將施長期封鎖

上海方面日本海陸軍最高指揮官、昨日發出維護治安之緊急佈告、該佈告原文如左、

佈告原文

大日本軍爲維持上海治安、特茲佈告如左、㈠日本軍對於上海區域內一般市民、課以確保自己住所營業處或服務處附近治安及協力警備軍隊及警察機關之義務、㈡如發生政治恐怖案件時、日本憲兵隊卽可拘禁該案件發生地點隣居住戶代表而處以重罰、㈢接近政治恐怖案件發生地點、卽可施行長期封鎖而遮斷一切該地域內外之交通、㈣如政治恐怖案件發生地點爲中心、可施行遮斷廣大區域之交通、㈤如市民之協力得逮捕兇犯時、卽可免除前列各項限制及處罰、或可弛緩其一部、㈥如對於日本軍及公共施設或重要物資有放火破壞或有其他加害行爲發生時、當科以與政治恐怖案件同樣限制及處罰、㈦如政治恐怖或謀略放火破壞案件有關者自首時、當可免除或減輕其罪、㈧無論何人如目睹政治恐怖案件者、對於日本軍有虛僞陳述時、當可嚴重處罰之、㈨無論何人如知悉有關政治恐怖或謀略放火破壞者、而不通告日本軍者、當可嚴重處罰之、㈩無論何人將陰謀或預備政治恐怖行爲或謀略放火破壞行爲者密告日本軍隊者、當可與以軍用票二百圓以上一萬圓以下之賞金、但有特別勞績者、可得軍票一萬圓之賞金、⑪無論何人將政治恐怖或謀略放火破壞案件有關重要情報供給日本軍隊者、亦可與以相當賞金、⑫無論何人將隱藏無執照軍火彈藥等密告日本軍隊而使其沒收逮捕者、當可與以百圓以上之賞金、

昭和十六年十二月十六日、上海方面大日本陸海軍最高指揮官、

工部局穩定民食 將實施計口授糧

兩租界工部局對於抑平物價工作、迄仍繼續不輟、茲爲更進一步進行、及爲防制大宗日用物品暨米煤等被人非法購囤起見、決擬採取計口授糧制、記者昨向工部局探悉、現該局已在準備、將於短時期內開始調查工作、並經核定經費法幣廿一萬八千元、屆時將動員中學生一千名、協助警探等工作、一俟調查竣事、卽將依照既定步驟、開始授糧投物、

市民購米 增至三升　工部局昨通告云、「爲布告事、照得自本年十二月十六日起、凡未向江西路二〇九號本局辦公總處內第七〇一號辦公室米糧辦事處領有運米許可證者、不准以數量超過三升（五・一六磅）之任何品質食米、（國米除外）在公共租界內搬運及運至法租界、合特布告」、又法工部局亦通告云、「自一九四一年十二月十六日起、米之零售限量、增爲每人三升、其價格爲法幣四元、凡十四歲以下之孩童、不准購買該項食米」、

食物堆棧 可望開放　記者昨向關係方面探悉、兩租界工部局爲亟謀解除各米號門市缺米恐慌起見、現已與友邦當道開始磋商、要求准將各食物堆棧如米麵粉等、予以剋期開放、俾便促令商人將存貨食物按期出籠、供應市銷、聞友邦當道爲共同解除食物恐慌、藉以安定人心起見、已循兩工部局之要求、擬先將羅福斯太古兩堆棧開放、待繼續洽商後、卽可決定、倘該兩堆棧能如期開放、則工部局食米及麵粉供應、決可無虞中斷、

公會辦理 棧米登記　本市豆米雜糧兩同業公會、前曾奉兩工部局諭令、辦理同業棧存洋米登記、往登記者總達六十三萬餘包、嘉惠平民殊匪淺鮮、茲悉該兩公會爲欲明悉全市存米確切數額起見、復已於昨日起第二次辦理同業棧存洋米登記、內分米糧・豆・油・雜糧・油餅等數種、凡各同業於登記時均須填明、㈠米糧種類、㈡堆棧地址及名稱、㈢貨有人店號名稱、㈣進貨日期、㈤成本、㈥電話等、（明華社）

工部局日董 岡本離滬

遺缺由岡崎接替

上海公共租界工部局日籍董事岡本一策、奉命回國、轉任外務省某要職、定於日內離滬、遺缺將由現任南京駐華大使館參事官岡崎勝男繼任其職、

中央稅警學校 電訊員明考試

中央稅警學校幹部訓練班、爲養成通訊人材起見、特設電訊隊於上海校本部、已自本月中起招考學員、前往報名者、達百餘人、經審查合格者逾半數以上、定十八日上午八時舉行考試、惟悉於十七日下午四時前、有志者仍可前往龍華路一三五八號該校報名、聞在南京該校訓練班報名者、亦達百數十人、卽將通知考試、

華商銀行復正常狀態 同業往來改匯劃制度

本市公共租界區內各華商銀行、自經當局規定在本月八日以前存戶與華商銀行或錢莊有活期往來者、每三天准按名提取存款最多五百元、爲發給職工薪資用途每三天准按名提取存款廿元、餘數可轉入匯劃經商用途、在本月八日以後、向華商銀行新開之存款、則無限制提取之銀行營業辦法公布實行後、均已遵令施行、昨（十六）日起各銀行均已恢復正常營業狀態、各銀行提存風潮、已完全平熄、營業情形殊與往昔無異、據向銀錢業方面探悉、此後同業往來業務上頗感便利、同時各業交易市場、大批買賣可全以匯劃票據交割了結、

中行存款激增 增發新鈔應需

中央儲備銀行上海分行自負責協助全滬金融行莊復業後、成績卓著、信譽日隆、輔益本市工商、殊非淺鮮、以是存戶紛至沓來、行務發達異常、所收存款、截至上星期六爲止、據統計已達八千五百九十九萬五千三百七十九元五角三分之鉅、在該行存款數額在十一月份末時爲七千三百四十八萬八千四百六十九元、則本月份過去十三日內、新收存款當達一千二百五十萬元左右、卽每日總收存款一百萬元左右、具徵市民對該行之堅定信仰、惟該行以最近上海各銀行限制提存以來、市上現鈔缺乏、竟有發生貼水情形、商人損失綦鉅、該行爲適應需要起見、特新印二十九年版五元十元券兩種、與以前發行之五元十元券相同、惟顏色稍有區別、卽日將發行流通、藉以調劑市面、

體育界

西青籃球多磨折 中巨之役改期

乙組蒙那克乘勝戰怡光

向提本市籃球界重心之西青邀請籃球聯賽，往年在此耶誕節邊，正常花好月圓，緊張狂熱之際，乃本屆因美軍之撤離，及百樂門之不參戰，已呈不景氣現象。最近又以籃白隊之突然中途退盟，景象更見闌珊，前晚重行開張，僅祇乙組戰兩場，聊事點綴，今晚原有甲組中一戰巨人一戰，詎中一又臨時申請改期，因是今晚仍祇乙組兩場比賽，情況之慘清，可謂空前。首場蒙納克對怡光，前者甫於前晚大敗上行，今乘戰勝餘威，不難再奏凱歌，第二場藝光遇華南，後者合作默契，諸將饒勇善鬥，在此賽中首戰卽克勁旅籃白乙，頗有與蒙納克爭取冠軍之雄心。藝光實力平庸，恐難免遭其毒手。又此次籃白之退盟，係因西青當局之力拒改期所致，而今中一獨享優待，誠西青當局厚薄之不公也。今晚秩序如左：

蒙那克對怡光　六時廿分

藝光對華南　七時一刻

弑兄巨案

法院組合議庭審理 兇手仍未開口

自晨迄暮竟日公開偵訊 死者之妻投案供述經過

華美藥房小主徐頌堯被胞弟達泉砍斃慘案、出事後、乃父徐翔蓀舐犢情深、爲保全達泉起見、不惜利用金錢、賄買有關各方人員、以圖湮滅事實、自本報首先披露眞相後、法捕房爲明瞭起見、特舉行開棺檢驗、斷定頌堯係被利斧砍斃、而繼頌堯暴斃之汽車夫鄭阿慶之死因、迄尚未正式發表、因此法捕房將兇犯徐達泉乃父徐翔蓀探員陸寶元及陳子新繆永嘉等先後拘逮、幷分別提起公訴、經張梓庭長數度提訊、均因徐達泉裝瘋作顚、始終不願發言、不能取供、致未能進行審判、昨晨又屆續審之期、由張庭長偕紀如章余健兩推事及黃炎檢察官組織合議庭審理、

上午開庭 先審屍屬及兇手

九時五十分升座刑一庭、先飭法警將所有人證傳出法庭、然後再提被告徐達泉及其父徐翔蓀到庭、嗣卽開始訊問被害人徐頌堯之妻王金鍾、據供稱、今年廿四歲、寧波人、振德女子中學畢業生、今年四月廿日嫁給徐頌堯爲妻、同居在蒲石路廿六號、另、因爲我嫁過去僅數月、不知道、出事之日、事先並無口角發生、下午我丈夫回來、到樓上臥室、躺在床上休息、我卽離開房間、找女傭取鷄蛋與我丈夫當點心、因女傭不在、我自己到三樓去取、忽聽樓下有響聲、迨我跑下來看時、我夫已不在臥室、躺在樓底樓梯口、血流遍體、由阿翁扶起、此時我見被告達泉向樓上跑、我也嚇倒了、所以後來如何均不知道、庭上據以轉詰被告徐達泉、仍堅不開口、張庭長卽曉諭其父徐翔蓀曰、你兒子釀成這樣國法不能寬恕的弑兄案件、兇器利斧一柄、業經尋獲、屍體亦驗明、他在捕房及看守所均有口供、惟獨在本院庭訊時、一再裝聾作啞、你可知道他雖拒不開口、能找到相當證據、依法亦可判罪、今天你站在父親地位上、現且你兒媳口供你亦聽見、達泉殺死其兄一定有緣因、你應該勸他將緣因向本院陳說、如果本院認爲有理由、依法亦可從輕處分、徐翔蓀奉論、含淚勸其子據實向庭上陳述、被告達泉竟垂首閉目、置若未聞、庭上核情、傳訊證人女傭陳姚氏張沈氏等到庭供稱、在徐家充當女傭、均有七八年、小少爺（卽被告）大概是有點神經病、出事日事先我們不知道、事後樓下樓梯口有鮮血甚多、老爺（卽徐翔蓀）囑我們洗去、當時在樓梯旁發現染有血跡斧頭一柄、我卽檢起棄在鐵門相近地方煤堆裏、後來老爺打電話邀大小姐徐濟華歸家、用電話請寶隆醫院德籍醫士救治、第二天上午送寶隆醫院、後來聽說大少爺死在醫院裏、餘事不知、繼據徐家男傭張金寬趙阿生供稱、我們已死車夫鄭阿慶說、兩個少爺在樓上打架、跌到樓底下、傷勢很重、是否係砍傷不知道、又據被告徐達泉之姐徐濟華徐惜華投案供稱、在出事這一天上午、弟兄二人爲兩支板烟槍、互相口角、是由我調解、新烟槍先讓頌堯使用、然後再將棗買一支給達泉、總算聽勸和平解決、不知下午又因何事釀成這樣大的案件、訊至此、時已過午、庭諭被告均還押、定下午二時再繼續進行審理、

下午續審 嚴鞫受賄各人證

迨至下午二時廿分、張庭長蒞庭先提同仁普元堂書記繆袁蓀到案、訊問填寫驗屍卷經過、繆袁蓀仍稱、探員向彼報告係路倒屍、不知探員有作弊之事、故根據報告填給驗屍卷一宗、繼據被告探員陸占元向庭上供稱、我本來奉命到寶隆醫院車驗徐頌堯死屍、因爲死者之父徐翔蓀及其姐徐濟華堅稱他們相信迷信、人死之後不能驗屍、如經過這種手續、死者不能再投人生爲詞、再三懇求免驗、徐翔蓀復向我說明法院檢察處已託人完全接洽好、可以批准免驗、祇求我向幾位承辦本件者說明、看在他同鄉人探員鍾本昌面子上、勿要深究屍體車送驗屍所之後、由鍾本昌負責運動、我完全不明白、徐翔蓀送我五十元車費、我是承認的、末據巡房手印間攝影師陳子新供稱、我也是鍾本昌託我幫忙拍一張癟三死屍、蒙混捕房法院、庭上訊問徐翔蓀託何人向法院運動、徐答根本沒有這件事、我是懇求陸占元幫忙驗他說他去設法設法的、庭上核供、諭令被告均還押、改期本月廿三日上午再審、被告徐翔蓀方有重大嫌疑、交保不准、押送廣慈醫院病房、派員看守、

各路公共汽車 寬展行駛時刻

英商公共汽車公司各路車輛、以汽油缺乏、日前經工部局決定縮短行駛時間、計每日分爲晨午晚三班、共行駛四小時半、惟該公司自新辦法實行後、乘客擁擠異常、且有候車至一小時以上者、甚痛苦自不勝言、茲悉該公司車務處爲公衆便利計、聞昨起已略予寬展行駛時間、晨午晚三班、一律改爲二小時、卽每日行駛六小時、計㈠晨班、上午七時至九時、㈡午班、十二時一刻至二時一刻、㈢晚班、四時一刻至六時一刻、在此六小時內、該公司決儘量供給車輛、以應乘客需要、過此規定行駛時刻、則僅由電車維持公共交通、

各市場投機交易 下週一可望開市

須待棉業交易所先恢復拍板

本市各業市場、昨日仍未復業、日商棉業取引所、前日雖經議定今晨復業、但當請興亞院核准一事、尚無復電、故今日能否開市、尚在未定之天、餘如金鈔內債等市場、則須俟取引所開拍以後、再定日期、聞最遲於下週一有完全開市可能、今將各市場明晴盤市況分紀於下、

△現金　烚赤（每條十兩）價頗穩定、新天寶售予祥和金號九十兩、割條價爲一萬三千七百元、後照上價有賣戶、但須現鈔、劃條賣戶價在一萬四千元左右、與上日價軋平、銀樓飾金每兩兌出價、大同行及新同行均已恢復掛牌、兌出一千四百五十元、收進一千二百五十元、紋銀仍掛廿元、黑市在十四元左右、

△外幣　日軍票昨晨九點開市價爲三元八角八分、樂美榮康仁記和豐先後力售、市勢虛軟、價步降一角四分、退至三元七角四分、隆昌義興爭進、提升至三元八角、奈銀根緊迫、不久賣風又起、仁興萬豐力售、隆昌復出、價再步盤小二角、降至三元六角、因三元五角八分爲跌三角關之停板價、引起和豐樂美復進、德興亦買、始見穩定、正午收市三元六角、下午二點開市、情況頗堅、開高五分、爲三元六角五分、樂美進至三元六角六分、鼎元上海售出、當見回下二分、因第一日開幕、恐不及辦理現交手續、故提前於二點卅分卽收市、價爲三元六角四分、當日有二角八分高低、成分數極旺、至美金票十九元七角、稍有成交、後照上價有賣戶、進者價還十九元半、吉卷票價僅三元五角、曾看計三元七角、

紗　現紗壁匹廠平、開南晚一千八百元有十包交易、寶力價又喊至一千九百元、但無進者、壬二千一百九十元老多空結價傳說、已歸沉寂、

內債　流一甲種七十一元左右、稍有做開、丙種六十四元半有買戶、售出喊六十五元、乙丁、戊價均在六十一二元之間、

糖市交易清寂

自太平洋風波起後、上海局勢亦已改觀、各業大都漸呈停頓狀態、食糖亦然、洋棧存貨約有四十九萬包、現貨本棧祇有五萬餘包、昨僅少數交易、市價紛亂而乏正市、大致須俟外棧貨辦妥登記手續後、方可劃盤、期貨恐短於期內暫乏市面、據一般觀察、此後來源、恐成疑問、惟市價能否上漲、當視銷數多寡爲定、

蔴袋市價銳落

邇日蔴袋因傳將受統制、致執存者內心頗爲焦慮、旣價吐售甚力、行情一致銳落、西貢白綫米袋已銳降至五元、本街充新袋十一元、二磅半新綠線袋十四元

茶葉銷滯慘落

茶市洋莊去化、已陷停頓、卽津廣兩幫內銷交易、亦以航運阻梗、而乏成交、故走銷傾恃本街店莊生活、昨日昇泰茶莊向合記茶廠進辦綠茶片廿四担左右、成交價每担一百八十五元、又向萬黎嶺進紅茶子約十担左右、價三百廿元、市價比前慘落二三十元之多、

生粉去路式微

邇自太平洋戰釁揭開、滬市同業情形陷之突變、者以來源去路兩俱不便、頗呈呆滯之象、若南北貨中之生粉到貨已絕、存底尚裕、刻市銷路式微、勢乃下挫、行售飛鷹嘜僅一百九十元、雙TA與福綠、同售一百六十元、雙T與馬一百五十元、C嘜三號粉爲一百三十元、

華洋百貨糾紛 將釀怠工風潮

本市華洋百貨業職員聯誼會、自成立以來、對於會務積極推進、尤以會員福利事業、更力謀改善、前因多數會員提議、以本市各業職工薪資、均已提高、故經分函全市各華洋百貨業資方及該業同業公會、邀請推派代表商榷、詎資方竟置之不理、致該會迫不獲已、經具文呈請本市社運當局主持公道、以期合理解決、當局據呈後、卽兩度召集勞資雙方代表進行調解、均以資方缺乏誠意、致無法解決、茲悉該業各職員因資方不予顧恤職員生活艱困、故一致憤懣異常、決作進一步之周旋、務須達到改善目的而後已、是以雙方意見趨極端、恐將釀成怠工風潮、

民食嚴重聲中 蕪米大批接濟

本市民食嚴重聲中、昨據經濟社記者向米業方面探悉、本週內將有十萬包蕪湖米運滬、昨日更有二百六七十包杜米運抵虹口及徐家滙一帶、南北兩市米價已漸趨平穩、南港早薄稻初喊二百七十元、後降至二百六十元以內、但無整額成交、雜糧交易則因各棧不能搬運、貨實供呈蹇落、統市祇閩大連豆油價爲三百七十三元、天津新金元一百十元、又陳金元一百〇五元、崇明沙布九十二元、西貢陳包米四十八元、暹羅白包米五十六元至五十五元八角、又黃包米五十四元至五十三元、

銀錢業準備庫 正式營業

開做日軍票交易

本市中日金融界組織之上海市銀錢業準備庫股份有限公司、已於昨（十六）日上午九時在四川路謙泰弄六號（前美金票市場）開幕營業、九時正舉行開幕禮、到有中日金融界同業及各界來賓、爲數甚衆、首由吳董事長致開幕詞、興亞院監督官佈示訓示及來賓祝詞、行禮完畢後、卽行開做日軍票交易、以五千元軍用票爲單位、進出均爲現交、行情漲跌以三角爲限度、撥限則宣告停板、（第一日買賣情況、參看另一則金融消息）、

美琪 六一一一六　今天獻映 二時半 五時一刻 八時　羅菠范麗主演大喜劇　**活寶貝**　下期開映 歡天喜地

大光明 三二二二三　今天獻映 二時半 五時一刻 八時　愛倫菊露主演恐怖偵探巨片　**金剛復仇**　下期開映 笑面鬼

南京 三三一四八　今天獻映 二時半 五時一刻 八時　林葩麗主演偵探巨片　**西行夜車**　下期開映 馬上緣

國泰 七五七三七　今天祇有 三時 五時一刻 八時　林洛蓓芝主演偵探巨片　**新娘遇險記**　明天起映 落花恨

大華　今天獻映 二時半 五時一刻 八時　衆生醜相　男的想發財，女的想嫁富翁　勞勃克敏 露絲赫姍 合演風流喜劇　**佳偶天成**　欠房租，當當頭，混跡交際場中，拚命要擺闊綽

麗都　二時半 五時 八時一刻　西柴 羅 密洛　**化身大俠**

華興商業銀行　總行 上海　分行 南京 蘇州 杭州 蚌埠 鎮江 蕪湖 無錫

最進步複方內分泌製劑

補力丁

體弱 補以藥物！

全國各大藥房均有出售

補力超羣盛名遠播：服者早已深切認識！

物有損傷則補，故屋漏衣敝，及早修補，以防其傾倒破碎，服食補品，亦同此義，蓋吾人勞心傷血，思慮傷腦，色慾傷精，謀生於聲色貨利，傷其內臟百骸，倘不進以藥物之滋補，則體質將衰老而多病矣！

補健力：體格強健，大勞不倦！
補腦力：思想新穎，記憶不忘！
補精力：精髓兩旺，生殖力強！
補心力：血液充足，心腎交暢！
補胃力：胃納宏開，飯量激增！

補力丁 大衆補品

總行 上海天津路煤業大樓　華北分行 天津法租界廿四號路廿三號　寧波分行 崔衙街廿一號

掬誠忠告進補諸君

奢市上補劑之多，眞如雨後春筍，所在都有。致使進補諸君，無法加以抉擇。其中確有營養之價值者，固不在少，而成分不知所云，功效毫無……[illegible]……自唱無與倫比之佳品，故惟有推考其歷史及其銷路如何爲定耳。其次則成分，其所含之成分若僅單純不能兼顧者，自無選購之價值。……[illegible]……「補力丁」爲華德大藥廠所出品，已具多年之歷史，行銷南洋羣島及華北、川、滇各地，……[illegible]……恐已鳳毛麟角矣。

華德藥廠出品　全國總經理 愛爾康行全啓

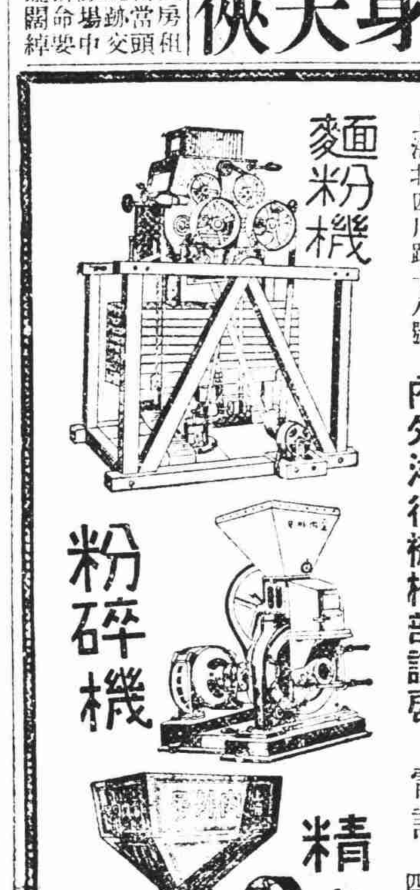
經濟人工　最新發明小型

精米機　麵粉機　粉碎機　（特種）榔頭機

◆◆詳細說明書函索卽寄◆◆

本行鑒於現代之需要、最近破天荒發明四種經濟人工之小型麵粉機、精米機、粉碎機、（特種）榔頭機、以上之機與衆不同式樣玲巧效率迅速電力經濟價廉物美如蒙賜顧無任歡迎此佈

上海北四川路十八號　內外洋行機械部謹啓　電話 四一一三〇號 四一八二一號



衛生試驗所化驗合格　△農商部註冊給獎狀

內外痔　立刻止痛　一服斷根　萬試萬靈

△痔科專家◆朱葆蘅醫士治痔數十年發明之（化痔神丸）及（特效斷根散）專治男女內外痔漏脫肛腸紅便血……[illegible]

增價通告　近來原料飛漲、難以維持、不得已三十一年一月份起、單料每盒售四元、雙料加倍

上海愚園路六百七十號漁光村對面　**同仁醫藥所**　電話二一六三一

中央運動場　**回力球**　六人單打　今晚七時起賽　香檳票每張五元本月二十八日開彩搖獎

日曆批發　橫直大小日曆俱備廉價批發從速　智識書店　地址上海老垃圾橋延吉里一號　電話四二七五五

吉屋廉頂　茲有三間二廂朝南住房一宅名頂地點熱鬧交通便利學校菜場舉步便是屋內新近油漆廂房客堂俱用護壁裝修完全且自搭玻璃天棚光線空氣格外充足水電俱全負責過戶廉頂一萬三千元捷足先得良機莫失如有誠意者請於上午九時至下午四時駕臨九畝地阜春街永康里問管弄人領看可也

天蟾舞臺　提早於下午二時開演

李少春　白玉薇

修養三天　再行登台　敬請注意登台戲目

去疲勞 健胃腸

體內維他命B1不足之人、作事甚易感覺疲勞，同時胃腸機能衰弱，食慾減退，營養不良，便秘脚重，甚或釀成脚氣（軟脚病）危及生命。

諸如此類症狀之時，強力米太寶靈片的內服，非常有効。此因強力米太寶靈片中含有多量的維他命B1，得由內服法以補給體內維他命B1的不足，所以最有去疲勞健胃腸，增營養治脚氣的功能。

（包裝）100片　300片

強力米太寶靈片

武田大藥廠
日本大阪市東區道修町
上海福州路一二九號
漢口江漢路
廣東漢民北路一二五號

治脚氣 增營養

41(5)148

新天地

舊學閑談

太平洋
梁任公的詩　宋平子的對

「太平」實在是吉辭文字，「太平洋」更是極好的名詞，世界地圖沒有比這三個字再好看好聽的了。原文Pacific Ocean之Pacific即是Peaceful和平之極也。因東半球西半球的關係，有東太平洋之名，其實原是一片汪洋。梁任公於一八九九年有美洲之游，船行在兩太平洋之間恰當除夕，於是他就乘興而作太平洋之歌，內有幾句：「忽然思今夕何夕地何地？乃是新舊兩世紀之過渡，東西兩半球之中央」。可謂巧矣。

浙江名士宋恕字燕生一字平子，前清光緒三十二年，應魯撫楊士驤之聘贊襄學務，居住撫院西轅道街路西，自書一對聯「人是談天衍」「門對太平洋」貼在大門，過客紛紛議論，上句自比鄒衍博學多才，其意易明，下句不甚可解；因爲他的大門正對著撫台衙門的西轅，何曾有甚麼洋！及過細一想，他的大門坐西朝東，方向一點不錯；雖然眼前沒有太平洋，可是順著方向，縱目於萬里之外，當然是對著太平洋了。名士的眼光不限於方隅而周察於世界；所以繡衛上揭的引子開口四字就是「天寶地闊」；此與俗人不同者，則「門對太平洋」不但顯出名士的氣派，而且暗示著名士眼下之「太平洋」自有許多世界問題，大海波濤預伏二十世紀之驚險序幕，有勞他的悲憫與憂傾。

德俄戰爭
·氣象學的解剖·

所謂「冬季作戰」
·文殊譯·

歐俄在冬季裏，有一種特殊的氣象。原來在氣象學上，有所謂「等溫綫」者；就其體的例子言，如在普通地帶，南方氣候常較溫暖，愈北則愈冷；這是一般的情形。試在地圖上描劃等溫綫，則可分爲㈠北之極寒地帶，㈡南之溫暖地帶，㈢介乎兩者間的中間地帶。其等溫綫是橫行的。（橫行，指東西兩方言。言東方與西方氣溫相等也）但這僅是普通地帶的氣象；在歐俄那裏則又不同了。

在歐俄地帶，自十月左右進入冬季之後，等溫綫即變爲縱行。（縱行，指南北兩方言，指南北兩方還氣候之溫度，南北相等，東西有殊；是即西溫東寒；越是由西東進氣溫越是低降。所以，這次德俄戰爭，由德俄國境，向莫斯科推進，愈進則氣候愈冷。這在德軍方面乃是一個大困難。至於北之與南，則因等溫綫變爲縱行之故，所以北自逼臨北海的摩門斯克附近，南迄黑海附近的烏克蘭都市，其間雖南北懸隔數千公里，而在冬季裏却溫度相同。當過了十一月後，莫斯科的溫度，即須降低至零下好幾度，德軍機械化部隊的進擊，更屬活動不易，宜爲褒足。

等溫綫

何以橫行變爲縱行，越東越冷，氣候越冷？這是因爲一到冬季，烏拉爾山脈的寒風向西吹下，其勢強強；那受着大西洋上暖流影響而自西而東的暖風受其挫折，愈向東進則其勢受挫愈烈；所以溫度也更隨以減低了。（大概情形，歐俄地區每隔十二年就有一次特別寒冷年）因此蘇俄軍隊的對德抗戰，祇要能夠支持到十月間，那麼德軍便東進爲難。一到冬季，紅軍耐寒力較德軍爲強，

計，無論如何必須在等溫綫完全成爲縱行的嚴寒季節降臨之前，能將歐俄重要部分迅予攻佔，方爲有利。

這上面的論述，係就氣象學來解剖德俄戰爭；而所謂「冬季作戰」這一名詞，也就是由於歐俄地區的這種特殊氣象而產生出來的。

造艦
·和靖·

建造一艘三萬五千噸級的戰艦，所需要的金屬大體如次：

鋼……七四四．〇〇〇．〇〇〇兩
銅……二四．三〇〇．〇〇〇兩
錫……一．〇〇〇．〇〇〇兩
鉛……一二．五〇〇．〇〇〇兩
鎳……九．六三〇．〇〇〇兩
鋁……一．一五〇．〇〇〇兩

上海預言
·靈不靈過後方知·　·余奇·

◆……馬車復活

汽油來源告竭，存底日薄，「市虎」難以活動，幾於絕跡。早歸淘汰之馬車，由是代之而興，蹄聲「得得」，響徹通衢，車水馬龍，熱鬧異常。

◆……都市鄉村化

爲增加食糧生產計，市內居民住宅凡有咫尺泥地者，不論大小，一例播種耕植，闢爲農田。因此寸土尺地，禾本叢蕪。都市頓見鄉村化，大家都做了種田人。

◆……耗子遭殃

物價騰貴，肉食不易。於是，有人異想天開，試以鼠肉佐餐。因爲其味鮮美，不讓魚蝦；風傳之下，各活鼠及鼠肉乾應市。甚至有以捕鼠爲專業者。菜場鼠市價最初每頭祇售兩三角，後竟漲至三數元不等云。

◆……婚嫁大難

米貴如珠，生活大難。以是一般成年女子，父兄均願其早日出閣，爲省節開支之計。由是求偶之男子，不論智愚美醜，一律得配嬌妻；且無須費力追求，自有美人兒來投入懷抱。

是無疑的。

莫斯科

今冬降雪較往年更早十天，九月廿三日便見初雪。但就氣象上的觀測，今年雪雖早降，而氣候却並不是十二年來未有的殊冷，不過對於德軍總是難受的。故爲德軍作

海外珍聞
·心佛·

◆據日當局推算，日本如將全國鐵路沿綫的鐵質站名牌全部徵用，可得總量約十萬噸；作爲建造主力艦三艘之用。如將高二公尺，重四貫（每貫約合中國百兩）的帽架徵收一百八十六萬個，則其所得鐵材，即足夠建造主力艦一艘。又如國民每戶呈獻鐵十分之一貫，合計全國可得二百萬貫，可造輕戰車八千五百輛。

◆美國陸軍爲鞏固沿岸防禦起見，在佛傑尼亞州斯托里要塞裝備着十六公吋（四十生的）之巨砲的沿岸防禦開花彈砲，已於最近作試驗放射。按四十生的砲，實爲目下全世界所實用的大砲中之最偉大者，最近進水的美國三萬五千噸級戰艦上，也裝有此種口徑的巨砲。像這樣碩大無朋的巨砲，砲彈也須用手推車運。據稱此種巨砲，放射一發子彈，代價爲二十美元。又子彈射出之際，衝擊力極大，能將附近一帶砂塵捲起，所以，人們必須背砲而立。

◆此次德俄戰中，戰車的攻防戰施行得最激烈。紅軍的戰車，乃是其他任何國所沒有的超重量戰車，裝備有十五生的砲，其形體之龐大，簡直好像是一座活動的要塞般。這種新兵器之出現，雖德意志軍亦曾爲之吃驚。因其車身裝甲極度堅厚，僅憑三十五公厘的對戰車砲，實在難加以擊破。據說德意志軍對付這樣東西，專用突襲及野炮高射砲等，頗著成效。因爲這種超重量戰車，不能在地面鬆柔的普通的戰綫上自由馳驟，而祇能在堅硬的路面上行動故能簡單地加以擊破。

漢封泥圖考 ⊕
·魏士野·

（十九）臨當侯印（臨當，地名）

（二十）城陽侯印（城陽，地名）

◆本刊園地公開，歡迎投稿；取材以㈠中外藝壇動態，藝人生活，逸事㈡各地秘跡，㈢科學新知識，科學新趣味㈣學府風光，㈤都市風物。㈥名山大川遊覽實錄，㈦季節性的應時作品，㈧雋永簡短之各類小品文等爲主；能附照片及圖畫者尤佳。酬潤文稿每千字三元至七元，圖照每幅一元至三元。

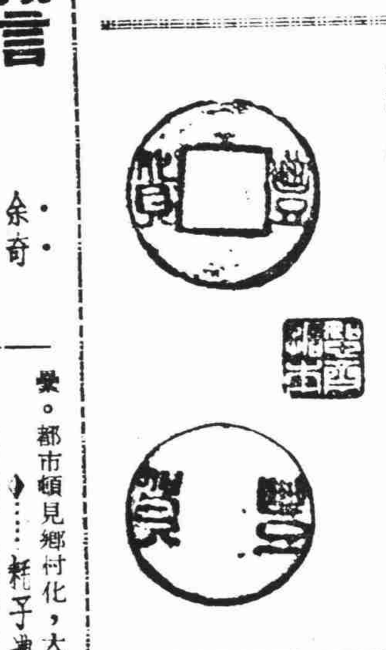
公園即事
·心如·

隨波黃葉自浮沉，滿目蕭蕭感不禁；倦鳥也知秋景好，故園其奈已無林！

青衫翠袖看雙攜，斜短花磚日影移；夕照漸沉天漸瞑，悄然負手立須斯！

蟄居斗室，久不作戶外散步，一昨偶過顧家宅公園隨喜，白雲在天，黃葉在地，回憶今春，曾攜儔侶，嬉春於此，今幾何時？而舊遊星散，誠所謂滿目蕭條，感極而悲者矣！

富錢
·龍泉·



豐貨泉篆隸二品（見圖）趙石勤藏。晉書石勒紀，石勒鑄豐貨錢，世謂之富錢。言藏之能令人豐富也。今物價狂升，上下交困，安能人藏此泉，以爲療貧之具哉！

剝田雞
·黃也白·

嚴冬季節，夜行人常有遇到「剝猪玀」的危險，近來，宵禁嚴厲，狡猾的匪徒們，就在白天另謀出路。孩子們天真無邪，當然談不到什麼反抗，於是匪徒們運用威嚇手段，時常把孩子們的外衣剝去，像這樣輕而易舉的勾當，匪徒們稱之謂「剝田雞」，真的，當被剝的時候，孩子們已嚇得目瞪口呆，連呼救的勇氣都沒有了，這與刀俎下的「田雞」——蛙，有什麼兩樣。學校中放學歸來，正是匪徒們伺隙下手的時候；因此，「剝田雞」的危險，家長們正也防不勝防的。

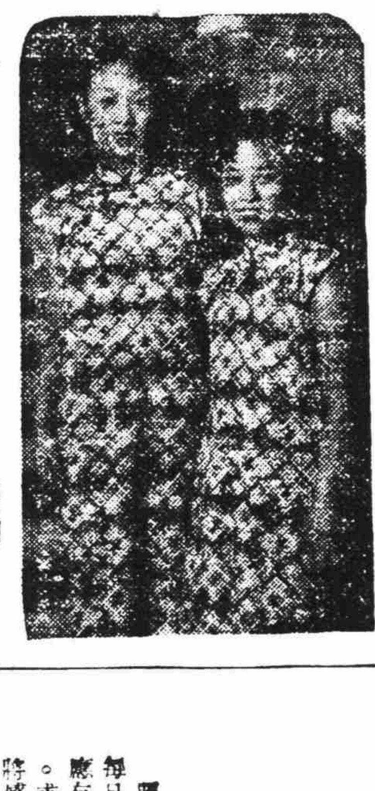
雅的戲詞
·須切而不泛·　·凌霄漢閣·

戲詞能雅，自是頂好，但關於「雅」的解釋，先須明白。「雅而切」是要義之一，徐靈胎說「述古人之言使人共見共聞，非文人學士自吟自詠之作，若必舖敍故事，點染詞華，何不竟作詩文？」此可爲雅人之妄撰劇本或任憑主觀挑剔戲詞者之當頭棒喝。又說，直必有至味，便必有餘韻，且必有深意，又必觀所演何事，如演朝廷文墨之輩則詞語不妨稍近藻繪，乃不失口氣；若演街巷村野之事則鋪敍竟作方言可也。總之因人而施，口吻極似，所謂本色之至，乃元人作曲之法門。此即「雅而切」之好註腳。

珠簾寨李克用之坐場詩「憶昔當年廖功宴，五鳳樓前起禍端，摔死國舅段文楚，唐王一怒貶北番」譚鑫培將前兩句改爲「太白斗酒詩百篇，長安市上酒家眠」雅則雅矣，與劇情當不相干，又與下兩句打成兩橛，不知何所取也。

月下
（木刻）·黃鶯作·

樂壇姊妹花
·墨卿·



粵樂在大山上，近年相當流行，在「幾尺」「幾尺」聽厭了暗啞的西樂以後，偶然給及這樣南國味的雅奏，清聽悅耳，別饒韻致，自會激起新的感覺。

樂壇姊妹花——黃若非與黃非我。這兩位小小的南國姑娘，名噪時下那樂隊中，就稱爲唯一的傑出人才。她們是「非非步樂隊」主人黃兆熊的女兒，她們，雖是小小年紀，却都精擅一手妙藝：名琴，蝴蝶琴，諸般樂器，不但吹奏均佳，件件擅能。即是唱曼支新的歌曲，亦如鶯簧百囀，大是迷人。「十步之內必有芳草」這兩位小藝人，也真難得極了！

姊妹倆現隸「華都」奏藝。那一片天真，玲瓏活潑的模樣兒，是多麼惹人憐愛的兩頭美麗的小鳥兒。

海國春秋
·吳越作·

處世的常識（三〇）

聾醫生和來路生，收了錢，臉上全是笑容了。來路生道：「醫生，我們受了劉先生的囑託，當然是守口如瓶，輕易不向外人去洩漏，可是難保我二人以外，沒有人管這閒是閒非，……」劉文俊道：「這絕對沒有人傳出去。麗星，你去傳給家裏上上下下的人知道，一個人也不許說我家裏出了什麼事」。麗星道：「我去通知他們」。麗星走了，來路生道：「我們要知道出事的真相，不然，謠言在外面盛行了，我們有闢謠的義務，非要知道了真相，這謠無從闢起」。聾醫生聽了道：「來醫生這話，到也不錯。因爲我只對於醫學方面有研究，至於處世的常識，就不如來醫生遠甚。我看大概還是爲了妻妾爭風」。

劉文俊雙手搖的像撥浪鼓：「聾大醫師說輕些，這妻妾爭風四個字，舍間是不成立的，你要這樣一說，我要不辯白一下，給這一個聽了去，那怕又是一件服毒案」。聾醫生笑道「劉先生處在這樣一個環境裏，也是很困苦的」。來醫生道：「爭風是不會的，我猜想上去是爭權」。劉文俊道：「也不是的，無非是些小事，我告訴你們，雪芳這人，倒是很隨和，不過氣量太窄；麗星這人，知識要比雪芳高，可是也有短處。」劉文俊說到這裏，回頭對門口望了望。麗星恰恰走了進來，說道：「你怎麼在批評我？聾醫生來醫生，你們不要聽他的話。」

劉文俊道：「題外的話不必說了，你到家裏人吩咐了沒有？」麗星道：「吩咐了，就是那劉老太婆嘰嘰咕咕的，嘴裏不知道說些什麼話。」劉文俊道：「什麼？劉老太婆不服命令嗎？這眞正豈有此理。你去找她來，我不管她是老不老，也不管他是祖手裏的舊人，是我手裏的舊人。」麗星道：「誰不知道你是言出法隨。去的，我去找劉老太婆來。」說話時，屋子裏又多了一個人，那是張媽來請示聾醫生說：「現在已經瀉過兩次了。」聾醫生道：「來醫生，我們去看看。」劉文俊道：「瞧病是第一，我們去。」醫生和主人一齊走到了黎雪芳屋子裏，看黎雪芳躺在牀上，眼珠子是活動了，手能够舉起來抓頭髮了。聾醫生也是個怪東西，看病人有了轉機，倒細細的診察起來，診察了一回，說：「還得打一針」。

勿以無妨而加忽略

病由便秘生

胃腸、神經系、循環器、分泌器諸器官，多因便秘而發生障礙

照吾人生理正常狀態。每日至少應通便一次。且應有定時，倘二三天一次。或四五天一次，則身體時感覺不適矣。於是食慾不振，腹脹，惡心，頭痛抑鬱，首先發生。夜臥不安，失眠，神經衰弱，歇斯的里等症亦接踵而來矣。

便秘影響於吾人之健康者，尚不止此。據醫學上精密之觀察，則胃腸自身之受害，更非淺鮮，緣宿便停留腸內，發生機械的刺激腸粘膜，而起腸炎症，以及下痢，更加同樣的理由，而惹盲腸炎，宿便乏少水分，日久累積而成極堅硬之糞塊，壓迫腸粘膜之神經，與血管之結果。引起腸內腑之潰爛，而腸出血，腹膜炎，遂同時併發，腎臟炎，膀胱加答兒，亦多由便所致，便秘之患者，因排便困難，直腸外端，每因壓迫而腸眼愈形緊迫，於是痔核亦相繼而起矣。

此外，尚有不容吾人不注意者，即腸之自身中毒是也，蓋宿便停滯腸內而腐敗，發酵，所生之毒素，滲入血液中，內臟諸器官均蒙其害，而諸器官組織細胞之機能，因之減退，遂發生諸種症狀，如血壓高，血管因硬化而失彈力，腦溢血，中風等症，亦難免發生矣。同時不僅白血球因被毒素所破壞，而發生惡性貧血，黃膽症血液病，即心臟障礙，神經病，肝臟硬化，食血性中毒性，肺炎，脚氣等症，亦莫不因腸內毒素所引起。

婦女倘有腸身中毒症，則多皮膚不潔，常生面皰，黑痣小瘡，有損美觀。抵抗力薄弱之小兒，如患本症，則時常發熱，煩燥不安，因血液含毒，而心臟發生障礙，日久則心臟衰弱，險症環生斯亦習見之事實也。

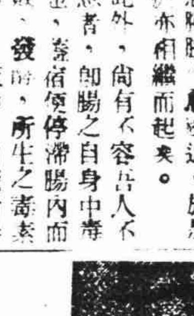
便秘之爲害，如斯其劇，吾人誠不可忽視之。預防之法，實有格外講求之必要，如勤運動，多食菜蔬，及成熟之果實，均有顯著之效力。然既患之後，則須選服適當，藥劑，以治療之，務使恢復一日排便一次之正常狀態而後止。

市上所售之通便劑……醫。大都屬下瀉劑刺激腸壁，使其蠕動尤進，偶一服之尚可。久服則傷腸胃，且易成習慣，貽害無窮。

現代流行最安全，最安當之通便藥劑，則以含合黑黃荷製劑「若素」爲最佳，此藥之功效，非由腸神經的刺戟，乃由黑菲因獨特的細胞原形質賦活作用。賦給腸的細胞活力，使衰弱機能，更生活潑，而在分泌或運動等機能發生障礙而起，所以常服「若素」，則束腸的組織得以增強，機能的反常，歸復正常經由營自吸收以及排便狀態，自然調整。

徵文

服用若素後，效驗如何請來函詳述，以備病家參考，且供若素藥廠作爲改良研究之資料，批評不論好壞，均所歡迎，能以玉照賜下尤佳。當有薄儀奉上，來函請寄上海南京路一七六號若素大藥廠。



消化不良大便秘結
服若素百病俱消

敬啓者鄙人久患消化不良大便秘結之症每次經過七八日方可通便一次甚感痛苦雖書正在憂慮之餘閱諸各報廣告刊載若素之效果隨即在濟南九洲藥房購來若素一瓶按法服用果然三日大便有序自服貴公司若素以來日見康健飲食增加自此鄙人之病永消無蹤方知若素真乃濟世佳品也茲隨函寄上鄙人之小照一張倘希刊登藉爲病者介紹爲此致若素製藥公司　張子元謹啓　濟南估領市街禮隆紙行

海特洛根是

預防傷寒赤痢疫病

聖藥　有益無損

茲爲普通濟世，特價發賣寄郵票六角至上海南京路一七六號同仁製藥公司即可寄上一瓶

エーデー A—D

維他命A·D·B2 肝臟實質綜合劑

維他命A·D·B2肝臟實質綜合劑之三大特色：（一）無臭味（二）不害腸胃（三）不起氧化作用

主治：消耗，夜盲，貧血，發育不良，神經衰弱，發育不全，四肢冷感

若葉藥廠　新發售